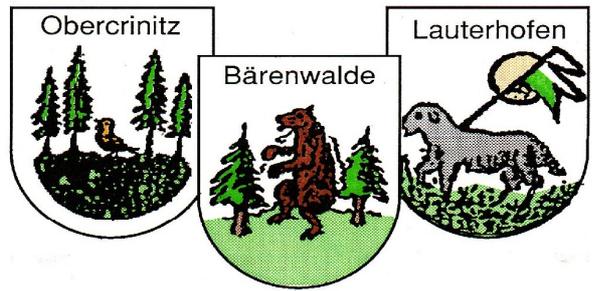


# Gemeindeblatt

## Crinitzberg

Amtliches Mitteilungsblatt  
der Gemeinde Crinitzberg



Nr. 11 / 27. Jahrgang (November 2020)

Erscheinungstag: 25.11.2020

### Leuchten der Pyramiden als Zeichen der Hoffnung



Viele weihnachtliche Traditionen wie das Anschieben der Pyramiden und die Weihnachtsmärkte in Bärenwalde und Obercrinitz müssen in diesem Jahr ausfallen. Doch aufgebaut werden die Drehtürme natürlich trotzdem und ihre Lichter werden leuchten.

Fotos: René Thiemann

### Liebe Crinitzberger,

Corona bestimmt nach wie vor unser Leben. Die Auswirkungen sind in allen Bereichen des Alltags spürbar. Und mit den steigenden Fallzahlen wachsen Angst, Ungewissheit, aber auch Unmut. Vielerorts wie auch in Crinitzberg sind liebgewordene Traditionen wie die Weihnachtsmärkte oder das Pyramidenanschieben abgesagt worden. Es gibt Beschränkungen und Regeln, die es einzuhalten gilt. Ich weiß, wie schwer das vielen fällt. Und ich weiß, dass die Akzeptanz in der Bevölkerung schwindet. Doch jedem sollte eines klar sein: All das wird gemacht, um die Fallzahlen wieder zu verringern und eine weitere Ausgangssperre zu verhindern. Wir möchten nicht, dass Läden, Schulen und Kitas wieder schließen. Das gesellschaftliche Leben soll nicht wieder gänzlich zum Erliegen kommen. Denn die Auswirkungen sind verheerend – nicht nur für die Wirtschaft. Ich bitte Sie deshalb, sich an die Bestimmungen zu halten. Dazu gehört momentan leider auch der Verzicht auf so manche Annehmlichkeit.

Dennoch werden natürlich die Pyramiden in Bärenwalde und Obercrinitz aufgebaut und ihre Lichter werden leuchten. Lassen Sie uns dieses Leuchten als ein Zeichen der Hoffnung sehen, dass es nächstes Jahr wieder besser wird.

Jeder sollte sich nun seiner Verantwortung bewusst sein. Letztlich können wir alle nur hoffen, dass man dieser Pandemie bald Herr wird und wir wieder in unseren gewohnten Alltag zurückkehren können. Ich hoffe sehr, dass die derzeitigen Regeln dazu führen, dass wir ein weitgehend normales Weihnachtsfest feiern können. Ich denke aber auch, dass uns noch ein paar schwierige Wochen und Monate bevorstehen.

**Ich wünsche Ihnen trotz alledem einen schönen ersten Advent und eine besinnliche Vorweihnachtszeit. Achten Sie bitte auf sich und auf andere und bleiben Sie gesund!**

Ihr Bürgermeister Steffen Pachan

## Amtliche Bekanntmachungen

### Sitzungen des Gemeinderates

#### 03.12.2020

19.30 Uhr, Verwaltungs- und Bauausschuss, Haus der Gemeinde, OT Bärenwalde (unter Vorbehalt)

#### 17.12.2020

19.30 Uhr, Gemeinderatssitzung, Haus der Gemeinde, OT Bärenwalde (unter Vorbehalt)

Nähere Informationen zu den Sitzungen entnehmen Sie bitte den amtlichen Bekanntmachungstafeln in den Ortsteilen.

### Sprechtag des Bürgermeisters

Der Sprechtag des Bürgermeisters findet dienstags von 10.00 bis 12.00 Uhr und 14.00 bis 18.00 Uhr im Haus der Gemeinde im OT Bärenwalde statt. Der Sprechtag am 22.12.2020 entfällt. Der erste Sprechtag im neuen Jahr findet am 05.01.2021 statt.

*Steffen Pachan, Bürgermeister*

### Öffnungszeiten der Gemeinde Crinitzberg

Die Gemeinde Crinitzberg (Haus der Gemeinde im Ortsteil Bärenwalde) ist zu folgenden Zeiten geöffnet:

Dienstag 8.00 bis 12.00 Uhr und 13.00 bis 18.00 Uhr

Donnerstag 8.00 bis 12.00 Uhr.

Vom 23.12.2020 bis einschließlich 04.01.2021 ist das Haus der Gemeinde geschlossen. Bei dringenden Angelegenheiten melden Sie sich bitte im Servicebüro der Stadtverwaltung Kirchberg, Neumarkt 2, Telefon 037602/83-200.

*Steffen Pachan, Bürgermeister*

### Sprechtag der Friedensrichterin

Der nächste Sprechtag der Friedensrichterin findet am 15.12.2020 in der Zeit von 17.00 - 18.00 Uhr im "Haus der Gemeinde", Auerbacher Str. 51 im OT Bärenwalde statt.

### Termine der Rentenberatung

Um eine wohnortnahe Betreuung der Versicherten und Rentner der Deutschen Rentenversicherung zu gewährleisten, führt der ehrenamtliche Versichertenberater, Karl-Heinz Madlung, regelmäßig Sprechstunden in Kirchberg durch. Die Beratungstermine finden im Rathaus Kirchberg, Raum 104, 1. Etage statt. Eine telefonische Anmeldung ist unter 03761/ 4212122 oder 0151/ 41803769 erforderlich. Die nächste Beratung ist am 22.12.2020.

*Karl-Heinz Madlung, Versichertenberater*

### 14. Sitzung des Gemeinderates

Zur 14. Gemeinderatssitzung des Gemeinderates der Gemeinde Crinitzberg am 15.10.2020

im „Haus der Gemeinde“ im OT Bärenwalde wurden folgende Beschlüsse gefasst:

#### GR 34/2020

Der Gemeinderat und der Bürgermeister der Gemeinde Crinitzberg beschließen auf der heutigen Sitzung (öffentlicher Teil) die Pauschale zur Stärkung des ländlichen Raumes im Freistaat Sachsen in Höhe von insgesamt 70.000,00 EUR im Jahr 2020 in vollem Umfang für den Haushaltsausgleich des Ergebnishaushaltes der Gemeinde einzusetzen.

#### GR 35/2020

Der Gemeinderat und der Bürgermeister der Gemeinde Crinitzberg beschließen auf der heutigen Sitzung (öffentlicher Teil) die Eintragungen von beschränkt persönlichen Dienstbarkeiten zugunsten der Wasserwerke Zwickau Gesellschaft mbH für folgende Flurstücke der Gemarkung Bärenwalde:

Flurstück	Nähere Bezeichnung / Lage	Art der Leitung	In Anspruch genommene Fläche ca.
2/1	Rödelbach (bei Auerbacher Str. 1)	1 x Trinkwasserleitung	27 m <sup>2</sup>
30/1	Rödelbach (Querung bei Auerbacher Str. 30 zu Mühlgrabenweg 5)	1 x Trinkwasserleitung	18 m <sup>2</sup>
53/63	Rödelbach (Querung bei Mühlgrabenweg 5)	1 x Trinkwasserleitung	9 m <sup>2</sup>
53/66	Buswendeschleife Noldenberg (alt Oberhartmannsdorfer Bahnhof)	1 x Trinkwasserleitung	392 m <sup>2</sup>
152/5	Rödelbach (Querung gegenüber Auerbacher 128, 108 und zu Auerbacher Str. 1119/121)	3 x Trinkwasserleitung	38 m <sup>2</sup>
171/2	Brücke gegenüber Auerbacher Str. 128	1 x Trinkwasserleitung	11 m <sup>2</sup>
171/3	Brücke gegenüber Auerbacher Str. 128	1 x Schutzstreifen Trinkwasserleitung	1 m <sup>2</sup>
173/3	Brücke gegenüber Auerbacher Str. 128	1 x Trinkwasserleitung	4 m <sup>2</sup>
173/4	Rödelbach (Querung gegenüber Auerbacher Str. 128)	1 x Trinkwasserleitung	6 m <sup>2</sup>
180/3	Buswendeschleife Ortsausgang Rotenkirchen	2 x Trinkwasserleitung	181 m <sup>2</sup>

#### GR 36/2020a)

Der Gemeinderat und der Bürgermeister der Gemeinde Crinitzberg beschließen auf der heutigen Sitzung (öffentlicher Teil) den Erwerb des Flurstückes 392/5 der Gemarkung Bärenwalde in Größe von 18 m<sup>2</sup> von Frau Doris Voigtmann, wh. OT Wolfersgrün, Dorfstr. 38 in 08107 Kirchberg und Frau Brigitte Dittrich, wh. Julius-Seifert-Str. 5 in 08060 Zwickau. Der Kaufpreis beträgt 77,40 € (4,30 €/m<sup>2</sup>). Alle weiteren Kosten, die mit dem Erwerb des Grundstückes entstehen, u. a. Vermessungs-, Notar- und Grundbuchkosten, sind durch die Gemeinde Crinitzberg zu tragen.

**GR 36/2020 b)**

Der Gemeinderat und der Bürgermeister der Gemeinde Crinitzberg beschließen auf der heutigen Sitzung (öffentlicher Teil) den Erwerb des Flurstückes 392/8 der Gemarkung Bärenwalde in Größe von 13 m<sup>2</sup> von Frau Marion Breest, wh. OT Bärenwalde, Auerbacher Str. 80 a, 08147 Crinitzberg. Der Kaufpreis beträgt 55,90 € (4,30 €/m<sup>2</sup>). Alle weiteren Kosten, die mit dem Erwerb des Grundstückes entstehen, u. a. Vermessungs-, Notar- und Grundbuchkosten, sind durch die Gemeinde Crinitzberg zu tragen.

**GR 37/2020**

Der Gemeinderat und der Bürgermeister der Gemeinde Crinitzberg beschließen auf der heutigen Sitzung (öffentlicher Teil) den Erwerb des Flurstückes 373/3 der Gemarkung Bärenwalde in Größe von 140 m<sup>2</sup> von Frau Sigrid Hertel, wh. OT Bärenwalde, Auerbacher Str. 144 in 08147 Crinitzberg. Der Kaufpreis beträgt 196,00 € (1,40 €/m<sup>2</sup>). Alle weiteren Kosten, die mit dem Erwerb des Grundstückes entstehen, u. a. Vermessungs-, Notar- und Grundbuchkosten, sind durch die Gemeinde Crinitzberg zu tragen.

**Kenntnisnahme**

Information zur Abrechnung 2019 der Wohneigentumsverwaltung der gemeindliche Wohnungen der Gemeinde Crinitzberg in der kommunalen Wohnungsgesellschaft Kirchberg mbH.

*Steffen Pachan,  
Bürgermeister*

**Trinkwasserversorgung sichern - Zweckverband bringt Sonderprogramm auf den Weg**

Durch die Trockenheit in den Jahren 2018, 2019 und 2020 hat sich der Freistaat Sachsen entschlossen, im Rahmen eines Sonderprogramms für die öffentliche Trinkwasserinfrastruktur, Richtlinie ÖTIS/2019, Investitionen zur Erweiterung der Trinkwasseranlagen im ländlichen Raum zu unterstützen.

Damit soll die Versorgung mit Trinkwasser für Grundstücke gesichert werden, die bisher über private Hausbrunnen betrieben wurden. Einen weiteren wesentlichen Aspekt neben der Versorgungssicherheit stellt die Wasserbeschaffenheit dar. Mit dem Anschluss an die öffentliche Trinkwasserversorgung soll so gleichzeitig die Versorgung mit Trinkwasser, das den Anforderungen der Verordnung über Qualität von Wasser für den menschlichen Gebrauch entspricht, dauerhaft und uneingeschränkt gewährleistet werden.

Der Freistaat Sachsen unterstützt im Rahmen dieses Sonderprogrammes Investitionen des zuständigen Aufgabenträgers zum Anschluss an die öffentliche Trinkwasserversorgung. Die neben diesem Förderprogramm verbleibenden Kosten sind von den Beteiligten gemeinsam aufzubringen, um eine solidarische Gesamtfinanzierung zu gewährleisten.

Der Eigenanteil der Grundstückseigentümer ist mit einer angemessenen finanziellen Selbstbeteiligung eine wesentliche Fördervoraussetzung.

Grundstückseigentümer aus dem Verbandsgebiet für die Trinkwasserversorgung mit 17 Städten und Gemeinden von Hartenstein bis Fraureuth und von Crinitzberg bis Crimmitschau werden gebeten, sich mit der Geschäftsstelle des Regional-Wasser/ Abwasser-Zweckverbandes Zwickau/Werdau, Telefon: 0375/533-571, E-Mail: info@rzv-zwickau-werdau.de Erlmühlenstraße 15, 08066 Zwickau

in Verbindung zu setzen.

Das Sonderprogramm ist zeitlich befristet bis 31.12.2023 und an eine Reihe von Zuwendungsvoraussetzungen gebunden.

Die Beantragung von weiteren Vorhaben im Rahmen eines dritten Aufrufes ist für 2021 zu erwarten.

Es ist nicht auszuschließen, dass erneut Dürrejahre mit unterdurchschnittlichen Niederschlägen folgen und somit die Grundwasserstände in einigen Regionen deutlich zurückgehen. In Folge dessen könnten weitere Hausbrunnen trockenfallen und die Eigenversorgung somit zum Erliegen kommen oder das vorhandene Wasserdargebot sich qualitativ deutlich verschlechtern.

Daher bitten wir alle Grundstückseigentümer, die nicht an einer zentralen Trinkwasserversorgung angebunden sind, zur Abklärung der technischen Machbarkeit um eine Kontaktaufnahme mit der Geschäftsstelle des Regionalen Zweckverbandes Zwickau/Werdau.

Die Mitarbeiter stehen Ihnen für eine gute Beratung zur Verfügung.

*Regional-Wasser/Abwasser-Zweckverband  
Zwickau/Werdau*

**Gefährdung durch das Auftreten der Geflügelpest – HPAIV H5 (Vogelgrippe)**

Seit Ende Juli 2020 wird aus Russland und Kasachstan eine Serie von HPAIV H5 Ausbrüchen bei Geflügel und Wildvögeln gemeldet. Die Region liegt auf der Route von migrierenden Wasservögeln, die im Herbst nach Europa ziehen. Daher hat das Friedrich-Loeffler-Institut in seiner aktuellen Bewertung das Risiko eines Eintrags von HPAIV nach Europa und Deutschland im Laufe des Herbstes oder Winters als hoch eingestuft.

Das Lebensmittelüberwachungs- und Veterinäramt weist auf die Einhaltung der vorbeugenden Schutzmaßnahmen durch die Geflügelhalter hin.

Beim Auftreten folgender Veränderungen ist der Bestand zwingend tierärztlich untersuchen zu lassen:

- wenn innerhalb von 24 Stunden Verluste von mindestens drei Tieren bei einer Bestandsgröße von bis zu 100 Tieren auftreten oder
- wenn innerhalb von 24 Stunden Verluste von mehr als zwei Prozent bei einer Bestandsgröße von mehr als 100 Tieren auftreten,
- wenn es zu einer erheblichen Veränderung der Legeleistung oder der Gewichtszunahme kommt.

Die Pflicht zur Untersuchung des Geflügelbestandes durch einen Tierarzt besteht weiterhin, wenn in einem Geflügelbestand, in dem ausschließlich Enten und Gänse gehalten werden, über einen Zeitraum von mehr als vier Tagen

- Verluste von mehr als der dreifachen üblichen Sterblichkeit der Tiere des Bestandes oder
- eine Abnahme der üblichen Gewichtszunahme oder Legeleistung von mehr als Fünf von Hundert auftreten.

Wer Geflügel nicht ausschließlich in Ställen hält, hat sicherzustellen, dass

- die Tiere nur an Stellen gefüttert werden, die für Wildvögel nicht zugänglich sind,
- die Tiere nicht mit Oberflächenwasser, zu dem Wildvögel Zugang haben, getränkt werden und
- Futter, Einstreu und sonstige Gegenstände, mit denen Geflügel in Berührung kommen kann, für Wildvögel unzugänglich aufbewahrt werden.

Somit soll eine Minimierung von direkten und indirekten Kontaktmöglichkeiten zwischen Geflügel und wilden Wasservögeln und natürlichen Gewässern erfolgen. Weiterhin wird darum gebeten, ein vermehrt auftretendes Verenden von wildlebenden Wasservögeln und Greifvögeln dem Lebensmittelüberwachungs- und Veterinäramt mitzuteilen.

#### Kontakt:

Landkreis Zwickau  
Landratsamt/Dezernat 3  
Lebensmittelüberwachungs- und Veterinäramt  
Chemnitzer Straße 29  
08371 Glauchau  
Telefon: 0375 4402-22601  
Fax: 0375 4402-32600  
E-Mail: lueva@landkreis-zwickau.de

*Lebensmittelüberwachungs- und Veterinäramt,  
Landratsamt, Landkreis Zwickau*

## Informationen und Wissenswertes

### Der Bürgermeister gratuliert

#### Zum 70. Geburtstag

Frau Renate Guddat am 01.12. in Bärenwalde  
Frau Helga Günther am 09.12 in Bärenwalde  
Frau Gisela Gruner am 21.12. in Obercrinitz  
Herrn Thomas Kurze am 24.12. in Obercrinitz

#### Zum 75. Geburtstag

Herrn Günter Kolb am 09.12. in Obercrinitz  
Herrn Peter Scholz am 27.12. in Obercrinitz

#### Zum 80. Geburtstag

Frau Ellen Lehmann am 28.12. in Bärenwalde

#### Zum 85. Geburtstag

Frau Helgard Meyer am 09.12. in Bärenwalde  
Frau Erika Dietel am 21.12. in Obercrinitz

#### Zum 90. Geburtstag

Frau Edith Müller am 03.12. in Obercrinitz  
Herrn Werner Günther am 17.12 in Obercrinitz

Ich wünsche allen Jubilaren der Gemeinde Crinitzberg viel Gesundheit, alles erdenklich Gute und persönliches Wohlergehen.

Angesichts der derzeitigen Lage, sehe ich von Geburtstags- und Babybesuchen weiterhin ab. Sie haben sicher dafür Verständnis.

*Ihr Bürgermeister,  
Steffen Pachan*



### Unser Herbstfest war klasse!

Trotz Corona konnten wir ein ganz tolles Herbstfest veranstalten. Dieses Jahr feierten wir im Garten. Es gab einen Gummistiefelweitwurf, Kastanienwettläufe, Kürbisslalom und Kartoffellauf. Alle Kinder waren vollauf begeistert. Des Weiteren gab es auch wieder wunderschöne Herbstkörbe mit tollem Obst und Gemüse, wobei auch einiges exotisch war und wir beim Vorstellen der Körbe ins Raten kamen – Was ist das? Aber „Herrn Google“ sei Dank, wir konnten alles bestimmen und kosten. Dabei haben wir un-

sere Kenntnisse über Obst und Gemüse angewendet - natürlich auch im Englischen.



Mit einer lustigen Liederrunde endete unser Herbstfest. Es war für alle ein Erlebnis. Auf diesen Wegen, ein großes Dankeschön an unsere Eltern für die schönen Herbstkörbe.

*Die Kinder und das Team der Kita „Sunshine-Kids“*

### Internationale Grundschule Crinitzberg: Wer hat den schönsten Erntedankkranz?

Frau Teubert ist nicht nur unsere Fördervereinsvorsitzende, sondern auch in unserer Nachmittagsarbeit in den Ganztagsangeboten eine große Unterstützung. Mit neuen Ideen und großer Einsatzbereitschaft leitet sie das Ganztagsangebot „Garden Experts“. In dieser GTA geht es darum, aktiv im Garten tätig zu werden, aber auch die Ökologie des Gartens besser verstehen zu lernen. In diesem Schuljahr hatte Frau Teubert eine großartige Idee. Sie wollte mit den Schülern einen Erntedankkranz gestalten und damit am Wettbewerb "Schönste Erntekrone und Schönster Erntekranz Sachsens 2020" teilnehmen.



Gesagt, getan. Schüler der 3. Klasse wurden mit der Geschichte und dem Ablauf des Erntedankfestes vertraut gemacht, fertigten dann gemeinsam einen Kranz an und jeder band zum Abschluss noch seinen eigenen, kleinen Kranz, der den Großen noch zusätzlich schmückte. Unser Kranz und viele weitere Exponate waren vom 30.09. bis 03.10.2020 in der Kreuzkirche Dresden ausgestellt. Hier bewertete eine Jury jedes einzelne Stück streng nach den Vorgaben des Leitfadens zur Anfertigung von Kränzen und Kronen. Am 04.10.2020 dann die große Überraschung! Unser Kranz belegte in der Kategorie Freestyle den 3. Platz, welcher von der Erntekönigin, der Präsidentin der Sächsischen Landfrauen und dem Staatsminister für Regi-

onalentwicklung Thomas Schmidt übergeben wurde. Außerdem erhielt Frau Teubert einen Sonderpreis für die Arbeit mit Kindern. GRATULATION!

*Team der Internationalen Grundschule Crinitzberg*

## Farbtupfer für Bärenwalde in schwierigen Zeiten



Bereits zum Jahreswechsel im vergangenen Jahr zeigte sich unser großer Schwibbogen am Haus der Gemeinde in neuem Glanz. Vielen Dank an Malermeister Klaus Morgner für das Material und die Ausführung. Zudem waren unsere vier Ortswappen, die an den Ortseingängen

stehen, verschlissen und brauchten dringend eine Wartung. Allen, die dabei geholfen haben: Vielen Dank! Ein besonderer Dank geht an Klaus Werner für die Dacharbeiten, an die Firma CHT Bau – Frithjof Samelke und an Christian Meier, Maler Major, für die sehr gute Farbgestaltung. (Leider werden die Bilder im Gemeindeblatt nur in schwarz-weiß abgedruckt, also machen Sie sich am besten selbst ein Bild und schauen Sie sich die sanierten Wappen vor Ort in Farbe an.)

*Ulrich Tröger,  
Dorfclub e.V. Bärenwalde*

## Steigende Kosten: Eintrittspreise für das Freibad Rödelbachtal bleiben trotzdem stabil

Trotz steigender Kosten werden die Eintrittspreise im Freibad Rödelbachtal in Hartmannsdorf auch im kommenden Jahr nicht erhöht. Darauf einigten sich die Bürgermeister Dorothee Obst, Kerstin Nicolaus und Steffen Pachan der Kommunen Kirchberg, Hartmannsdorf und Crinitzberg. Gemeinsam betreiben die drei Kommunen das Bad. „Wir möchten mit den stabilen Preisen zumindest einen kleinen Beitrag leisten, um unsere Familien zu unterstützen, die durch Corona in den vergangenen Monaten Einkommenseinbußen hinnehmen mussten und mitunter an die Grenzen der Belastbarkeit gekommen sind“, begründet Kirchbergs Bürgermeisterin Dorothee Obst die Entscheidung.

Die steigenden Kosten resultieren aus erhöhten Nebenkosten und strengeren Hygieneauflagen, die es seit diesem Jahr zu erfüllen gilt. Aufgrund der Pandemie sind auch die Besucherzahlen 2020 hinter den Erwartungen zurück geblieben. „Wir hoffen sehr, dass sich die Lage im kommenden Jahr normalisiert und die konstanten Eintrittspreise wieder mehr Menschen in unser schönes Freibad locken werden“, sagt Kerstin Nicolaus, Bürgermeisterin von Hartmannsdorf.

„Corona hat uns in diesem Jahr in vielen Bereichen des Alltags eingeschränkt. Das spiegelt sich auch in den Besucherzahlen des Freibades wider. Trotz allem soll das Bad aber 2021 weiter für alle erschwinglich bleiben“, erklärt Steffen Pachan, Bürgermeister von Crinitzberg.

*Katrin Uhlig, Öffentlichkeitsarbeit*

## Jahreskarten für das Freibad im Rödelbachtal erhältlich

Vom 01.12.2020 bis 17.12.2020 können die Jahreskarten für das Freibad im Rödelbachtal in Hartmannsdorf zu vergünstigten Preisen im Gemeindeamt Hartmannsdorf sowie im Rathaus Kirchberg erworben werden.

Jahreskarte Erwachsene 65,00 Euro statt 70,00 Euro.  
Jahreskarte ermäßigt 35,00 Euro statt 40,00 Euro.

Also, schnell noch die Jahreskarte als passendes Weihnachtsgeschenk sichern! Der nächste Sommer kommt bestimmt.

*Betreiberkommunen Kirchberg, Crinitzberg und Hartmannsdorf*

## Jahresrückblick 2020 vom Imkerverein „Kirchberg und Umgebung 1886“: Ausgebremst und doch nicht ausgestochen

Unsere Januarversammlung stand im Zeichen der Vorbereitungen unserer Vorstandswahl, die für den Monat März geplant wurde. Leider machte uns Corona einen gewaltigen Strich durch die Rechnung. So war auch unser ganzes Vereinsleben quasi „ausgebremst“. Urplötzlich mussten wir unsere Vereinstätigkeiten indirekt führen, das ging noch ganz gut durch Home-Office, WhatsApp und E-Mails. Doch der Verzicht auf persönliche Kontakte schmerzt mehr als Bienenstiche!

### „Imker erkranken nicht an Covid-19“

In der Imkerzeitschrift BIENE & NATUR (No.7/2020) stand, dass laut einer chinesischen Studie, die veröffentlicht wurde, dort bislang kein Imker an Covid-19 erkrankt ist; auch nicht in der stark betroffenen Provinz Wuhan. Es besteht die Hypothese, dass die Toleranz gegenüber Bienengift einen Schutzmechanismus gegenüber der Corona-Infektion darstellt...

### Wie gestaltete sich unser Bienenjahr?

Der Klimawandel mit schier unerträglicher Sommerhitze gepaart mit der über die Jahre anhaltenden Trockenheit, macht uns Imkern große Sorgen! Wir bemerken die Auswirkungen am Honigertrag und am Verhalten unserer Völker. Der Winter war viel zu mild, es fehlt schon über Jahre eine permanente Schneedecke mit kontinuierlichem sanftem Abschmelzen nebst Versickerung um den Grundwasserspeicher wieder aufzufüllen und zu stabilisieren. Auch unsere Bienenvölker brauchen die Winterkälte, milde Temperaturen regen sie auf. Die Monate März und April gaben unseren Völkern dann einen guten Start, sie konnten die Vorfrühlingsblüher Weide und Krokus optimal nutzen. Doch der Monat Mai war für Imker und Immen der schlimmste seit Jahren. Fast der gesamte Mai war zu kalt, fast die gesamte Obstblüte ist erfroren. Die Spätfröste Anfang Mai spiegeln sich im Honigertrag wider, solch eine schlechte Honigernte hatten wir Imker schon lange nicht. Man muss einschätzen über 50% weniger im Vergleich zum ohnehin nur mittelprächtigen Vorjahr. Manch ein Volk hungerte sogar. Die Folgen: bei Menschen und Bienen war Quarantäne angesagt. Diese wirkte sich bei unseren Bienenvölkern mit einer sehr starken Vermehrung aus. Für uns Imker war der Spätfrühling ab Ende Mai nun davon geprägt, die Schwärme zu fangen.

Einige eingefangene Schwärme mussten gefüttert werden! Erstmals schwärmten Völker zwei Mal im gleichen Jahr. Wie die Auswirkung der Quarantäne sich in der Humanpopulation genau äußert, entzieht sich meiner Kenntnis. Trotz schöner blühender Flächen voller Phacelia und Sonnenblumen - wenn der Erdboden staubtrocken ist, kann sich kein Nektar bilden. Selbst die Hoffnung auf Buchweizenhonig wurde vom trockenen Sommerwind verweht. So ging das Bienenjahr vorschnell seinem Ende entgegen.

### Renaturierung

Wir Imker begrüßen sehr die Renaturierung der Altlastflächen, die von der ehemaligen Wienerspitze bis nach Sauerpersdorf gehen. Neue Baumpflanzung, blühende Kleewiesen, sogar ein Teilstück mit leuchtend blauen Kornblumen, all das ein Eldorado nicht nur für Bienen, wichtig für die gesamte Insektenfauna und damit auch für unsere Sing- und Zugvögel. Stellvertretend für unseren Imkerverein sage ich Danke, dass die Stadt Kirchberg so Schönes und Nachhaltiges für unsere Natur geschaffen hat.

### Vorstandswahlen

Aufgrund der Lockerungen im Versammlungsverbot konnten wir Ende Oktober unsere bis dahin vertagte Neuwahl endlich durchführen. Mit einer Beteiligung von 75% der Mitglieder wurde unser alter Vorstand entlastet und der neue gewählt. Außerdem haben wir zwei neue Mitglieder bei uns aufgenommen, was für einen kleinen Verein wie den unseren eine enorme Bereicherung ist.

### Und zum Schluss: Ein empfehlenswertes Honigrezept

Vor etwa 40 Jahren gab mir ein alter Imker den Tipp, morgens nüchtern ein Glas Wasser mit Apfelessig und Honig gemischt zu trinken, es wäre sehr gesund. Nun kommen wir ja immer öfter auf alte Volksweisheiten zurück; erleben allgemein eine Renaissance hin zu einer gesünderen Lebensweise. Es handelt sich hier um das Getränk Oxymel, übersetzt Sauerhonig. Oxymel ist ein vielseitiges Naturheilmittel, das man individuell je nach seinen Bedürfnissen herstellen sollte. Das Grundrezept ist einfach: 2 Teile Essig (am besten Bio-Apfelessig) 6 Teile Honig (flüssiger Sommerhonig) und 1 Gewichtsteil diverse frische Kräuter (wie Thymian, Salbei, Melisse, Minze, Schafgarbe o.ä. ganz nach persönlicher Präferenz) diese zerkleinern und gut durchmischt in ein Schraubglas geben. Alles 4 Wochen im Dunklen ziehen lassen, anschließend durch ein Sieb tropfen lassen. (Das Konzentrat hält sich bis zu einem Jahr im Kühlschrank.) Einen Löffel vom Konzentrat in ein Glas mit Sprudelwasser geben und morgens auf noch nüchternen Magen trinken. Es schmeckt ein bisschen wie Fassbrause, wirkt positiv auf die Darmflora, reguliert den Kreislauf und den Blutdruck. Auch hilft es beim Abnehmen und vielem mehr... Honig ist nach der griechischen Mythologie das Getränk der Götter, eine Speise für Unsterblichkeit! Mein Tipp zum Schluss: Googeln Sie doch mal „Oxymel“.

*Hans-Jürgen Neß,*

*Kassierer, Imkerverein „Kirchberg und Umgebung 1886“*

## Veranstaltungen

Aufgrund des Corona-Virus, der sich ständig ändernden Fallzahlen und der damit einhergehenden erlassenen Regeln, ist es derzeit schwierig, definitive Aussagen zu machen, ob eine geplante Veranstaltung stattfinden wird oder abgesagt werden muss. Für die hier genannten Termine können wir keine Gewähr übernehmen. Jeder Besucher muss sich auch auf kurzfristige Änderungen einstellen. Wir

möchten Sie bitten, sich immer direkt bei dem Veranstalter zu informieren. Vielen Dank für Ihr Verständnis

## Veranstaltungskalender für Dezember

### 04.12.2020

14.00 Uhr (6 bis 10 Jahre), 16.00 Uhr (10 bis 16 J.), 18.00 Uhr (ab 16 J.), Veranstaltung: "Adventskekse Backen für Klein und Groß!"; Dauer: ca. 2 Stunden, 6,90 €/Teilnehmer. Anmeldung erforderlich (im Küchenstudio oder unter <https://nplan-kuechen.de>); Veranstalter: nplan-Küchen - 037602/767997, Bahnhofstr. 1, 08107 Kirchberg.

### 11.12.2020

13.00 Uhr (6 bis 14 Jahre), 16.00 Uhr (ab 14 Jährige + Erwachsene), Veranstaltung: "Lebkuchenhaus-Backen"; Dauer: ca. 4 Stunden; 13,90 €/Teilnehmer. Anmeldung erforderlich (im Küchenstudio oder unter <https://nplan-kuechen.de>); Veranstalter: nplan-Küchen - 037602/767997, Bahnhofstr. 1, 08107 Kirchberg.

### 12.-13.12.2020

Kaninchenausstellung in der Turnhalle Hartmannsdorf.

### 18.12.2020

13.00 Uhr (6 bis 14 Jahre), 16.00 Uhr (ab 14 Jährige + Erwachsene); Veranstaltung: "Pralinen & Trüffel - süße Versuchung, auch zum Verschenken"; Dauer: ca. 3 Stunden; 14,90 €/Teilnehmer. Anmeldung erforderlich (im Küchenstudio oder unter <https://nplan-kuechen.de>); Veranstalter: nplan-Küchen - 037602/767997, Bahnhofstr. 1, 08107 Kirchberg.

### 20.12.2020

11.00 Uhr, Weihnachtstauchen am Giegenstein in Giegengrün, Veranstalter: TC Flipper.

### 26.12.2020

15.30 Uhr, Hoch zu Ross - Krippenspiel auf dem Pferdehof Weisser in Hartmannsdorf.

Möchten Sie, dass Ihre Veranstaltung im Veranstaltungskalender veröffentlicht wird, dann melden Sie sich gern per E-Mail: [katrin.uhlig@kirchberg.de](mailto:katrin.uhlig@kirchberg.de) oder per Telefon: 037602/83100.

*Katrin Uhlig,*

*Öffentlichkeitsarbeit*

## Pyramidenanschieben in Bärenwalde und Obercrinitz entfällt

Das Anschieben der Pyramide in Bärenwalde muss in diesem Jahr leider entfallen. Der Dorfclub e.V. Bärenwalde wünscht allen Einwohnern, Mitgliedern und deren Familien eine ruhige und besinnliche Advents- und Weihnachtszeit und ein besseres Jahr 2021.

Leider kann auch das Pyramidenanschieben in Obercrinitz nicht stattfinden.

*Dorfclub e.V. Bärenwalde/Steffen Pachan, Bürgermeister*

## Verein sagt Rassegeflügel- und Kaninchenausstellung in Bärenwalde ab

Am Ende des Jahres war die Rassegeflügel- und Kaninchenausstellung in Bärenwalde schon immer ein besonderes Ereignis. Viele jüngere und ältere Tierbegeisterte haben sich dort getroffen. Leider muss der Rassegeflügel- und Kaninchenzuchtverein Bärenwalde 1871 e.V. aufgrund

der Corona-Pandemie diese Veranstaltung und die dazugehörige beliebte Tombola absagen. Wir hoffen, dass wir 2021 zum 150-jährigen Jubiläum unser schönes Hobby in gewohnter Weise wieder präsentieren können. Auch dieses Jahr sagen wir unseren Sponsoren und Gönnern herzlichen Dank für Ihre Unterstützung. Wir wünschen Ihnen und Ihren Familien eine frohe und glückliche Advents- und Weihnachtszeit und ein gesundes und gutes Neues Jahr.

*Die Mitglieder des Rassegeflügel- und Kaninchenzuchtvereins Bärenwalde 1871 e.V.*

## Das Tannenglühen kann nicht stattfinden

Dem Feuerwehrverein Obercrinitz ist aufgrund der gesetzlichen Grundlage infolge der Covid-19-Pandemie nicht möglich, das Tannenglühen Anfang Januar durchführen zu können. Demzufolge entfällt auch das Einsammeln der Weihnachtsbäume. Wir wünschen allen Einwohnern eine besinnliche Adventszeit und viel Gesundheit.

*Der Vorstand*

## Absage der Geflügel- und Kaninchenschau in Burkersdorf

Wir möchten alle Interessenten der Kleintierzucht, Besucher, Freunde, Helfer, Sponsoren und Mitglieder des Kleintierzüchtervereins Burkersdorf informieren, dass aufgrund der aktuellen Coronaverordnung es uns leider nicht möglich ist, eine Geflügel- und Kaninchenschau am 2. Adventwochenende 2020 in der Züchterklausur auf die Beine zu stellen.

Diese Ausstellung wäre die Belohnung gewesen für unsere ganzjährige Mühe mit unseren Tieren.

Weiterhin möchten wir uns nochmal bei all denen bedanken, die uns jedes Jahr finanziell, materiell sowie mit ihrer Arbeitskraft bzw. ihrem Besuch oder als Aussteller bei unseren Veranstaltungen unterstützt haben und vielleicht auch weiterhin unterstützen werden.

Bleibt schön gesund und vielleicht sehen wir uns im kommenden Jahr bei einer unserer Veranstaltungen wieder. DANKE! "Gut Zucht"

*Der Vorstand mit seinen Mitgliedern,  
Kleintierzuchtverein Burkersdorf S624 e.V.*

- Anzeigen -

### Sie wollen im Gemeindeblatt werben?

Melden Sie sich einfach per E-Mail: [katrin.uhlig@kirchberg.de](mailto:katrin.uhlig@kirchberg.de) oder per Telefon: 037602/83100.

## IMPRESSUM – 27. Jahrgang, 11. Ausgabe

Herausgeber und Vertrieb: Gemeinde Crinitzberg, Bürgermeister Herr Steffen Pachan; Anschrift: Auerbacher Str. 51, 08147 Crinitzberg, Tel. 03 74 62 /32 92, Fax. 28 161;

Verantwortlich für den amtlichen und übrigen Teil: Herr Steffen Pachan und Frau Katrin Uhlig

Internet: [www.crnitzberg.de](http://www.crnitzberg.de);

E-Mail: [gemeinde@crnitzberg.de](mailto:gemeinde@crnitzberg.de)

Herstellung: Druckerei Müller, OT Obercrinitz

Das Amtsblatt wird an alle Haushalte kostenlos verteilt. Für nicht oder nicht rechtzeitig veröffentlichte Anzeigen wird kein Schadensersatz geleistet. Namentlich gekennzeichnete Beiträge müssen nicht die Meinung des Herausgebers/Verantwortlichen wiedergeben. Das Gemeindeblatt Crinitzberg erscheint i. d. R. monatlich.

Anzeigen per E-Mail an [katrin.uhlig@kirchberg.de](mailto:katrin.uhlig@kirchberg.de)

Nächster Redaktionsschluss: 02.12.2020

Nächster Erscheinungstag: 16.12.2020

## Neueröffnung ab 01.01.2021 Podologische Praxis

Auerbacher Str.51 , 08147 Bärenwalde  
Tel.: 0374602/280683

Praxis und Heilpraxis für Physiotherapie  
Barbara Hoffmann

Zulassung aller Kassen und Privat

### Unsere Leistungen

- Medizinische Fußpflege
- klassische Fußpflege
- Nagelkorrekturspangen
- Nagelprothetik
- Hühneraugenentfernung
- Behandlung von Nagelpilz
- Diagnostik von Nagelpilz durch Mikrobiologisches Labor
- Hausbesuche

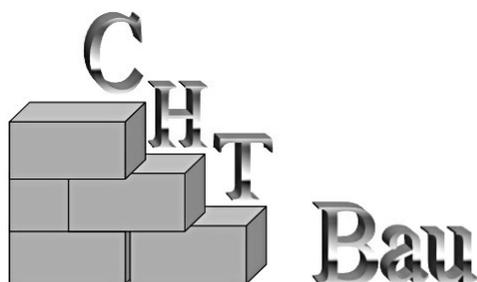


### Öffnungszeiten:

Mo - Fr 8.00 - 12.00 Uhr

Mo,Di,Do 15.00 - 18.00 Uhr

sowie Termine nach Vereinbarung



## Crinitzberger Hoch- und Tiefbau

Inhaber: Dipl.-Ing. Frithjof Samelke  
Auerbacher Straße 4  
08147 Crinitzberg / OT Bärenwalde  
Telefon: (03 74 62) 33 49  
Mobil: 0170 85 20 731  
E-Mail: [cht-bau@t-online.de](mailto:cht-bau@t-online.de)

### Unsere Arbeitsschwerpunkte:

Hoch- u. Tiefbau  
Beton -und Stahlbetonbau  
Sanierung  
Landschaftsgestaltung  
Pflasterbau  
Bauberatung

## Kirchliche Termine

### Landeskirchl. Gemeinschaft Obercrinitz, Crinitzthalstr. 47

**Sonntag, 29.11.2020**

10.30 Uhr Gemein-  
schaftsstunde  
16.00 Uhr Advents-  
gottesdienst

**Dienstag, 01.12.2020**

19.30 Uhr, Bibelstun-  
de

**Sonntag, 06.12.2020**

10.30 Uhr, Gemein-  
schaftsstunde

**Sonntag, 13.12.2020**

14.30 Uhr, Gemein-  
schaftsstunde

**Freitag, 18.12.2020**

19.00 Uhr, Bezirks-  
gebetsstunde in  
Zwickau



### Ev.-freikirchliche Gemeinde Obercrinitz, Crinitzweg 21

**sonntags**

09.00 Uhr erster Gruppen-Gottesdienst  
10.30 Uhr zweiter Gruppen-Gottesdienst

### Ev.-lutherische Kirchengemeinde Obercrinitz, Crinitzthalstr. 80

**Sonntag, 29.11.2020**

16.00 Uhr, Gottesdienst

**Sonntag, 06.12.2020**

08.45 Uhr, Gottesdienst mit Taufgedächtnis und Einseg-  
nung des neuen Kirchenvorstandes

**Sonntag, 13.12.2020**

08.45 Uhr, Gottesdienst

### Ev.-luth. Kirchengemeinde Bärenwalde, Auerbacher Str. 53

**Sonntag, 29.11.2020**

10.00 Uhr, Gemeinsamer Familiengottesdienst, Einfüh-  
rung der neuen Kirchenvorstände

**Sonntag, 06.12.2020**

10.00 Uhr, Gemeinsamer Gottesdienst mit Kindergottes-  
dienst / -impuls

**Sonntag, 13.12.2020**

16.00 Uhr, Gemeinsamer musikalischer Gottesdienst, mit  
Harmonic Sound Orchestra

Änderungen vorbehalten! Gottesdienste finden unter Be-  
achtung der geltenden Abstands- und Hygieneregeln ge-  
mäß Hygienekonzept statt. Aktuelle Informationen zu Än-  
derungen bitten wir unserer Internetseite  
[www.kirche-baerenwalde.de](http://www.kirche-baerenwalde.de) und den Aushängen an Kir-  
che, Pfarrhaus und Schaukästen zu entnehmen.

### Achtung! Christvesper am Heiligen Abend

Am 24.12.2020 werden in Bärenwalde zwei Christvesper  
um 15.00 und um 17.00 Uhr stattfinden. Gezeigt werden  
soll die Videoaufzeichnung eines von unseren Konfirman-  
den einstudierten Krippenspiels. Falls die Corona-  
Regelungen es zulassen, wird das Spiel in Bärenwalde  
15.00 Uhr direkt aufgeführt.

Aus dem Abstandsgebot (1,5 Meter) ergibt sich eine Be-  
grenzung der Anzahl der Sitzplätze in unserer Kirche. Eine  
Anmeldung ist erforderlich. Sie kann telefonisch oder per  
E-Mail an Bettina Schäfer gerichtet werden (Tel.: 037602-  
64165; Mail: [u\\_b\\_schaefer@yahoo.de](mailto:u_b_schaefer@yahoo.de)). Die Anmeldungen  
werden in der Reihenfolge des Eingangs und bei gleichem  
Eingangsdatum alphabetisch berücksichtigt. Bei Erreichen  
der Personenobergrenze müssen wir einen Anmelde-  
schluss setzen.

Bitte lassen Sie uns Ihre Anmeldung bis zum Samstag, den  
5. Dezember 2020 (vor dem 2. Advent) zukommen.

Hinweis: Das Tragen eines Mund-Nasen-Schutzes ist nicht  
nur beim Singen, sondern durchgehend erforderlich!

### Regelmäßige Veranstaltungen

Altes und Neues: nach Vereinbarung

Fraudienst: nach Vereinbarung

Gebetskreis: donnerstags, Uhrzeit nach Vereinbarung

Junge Gemeinde: samstags, 19.00 Uhr

Hauskreis: dienstags, 20.00 Uhr, 14-tägig nach Vereinba-  
rung

Junge Gemeinde: samstags, 19.00 Uhr

Konfitage: 12.12., 9.30 Uhr-11.15 Uhr, Bärenwalde

Konfiteam: nach Vereinbarung

Mütterkreis: nach Vereinbarung

**Pfarramt:** E-Mail: [kg.baerenwalde@evlks.de](mailto:kg.baerenwalde@evlks.de), Telefon:  
037462/3308, Öffnungszeiten der Pfarramtskanzlei: Di-Do  
8.00–12.00 Uhr.

### Evangelisch-Freikirchliche Gemeinde Bären- walde Brüdergemeinde

**sonntags**

10.00 Uhr Predigtgottesdienst

**freitags**

17.00 Uhr Jungschar (Termine auf der Homepage)

Informationen und Sonderveranstaltungen unter

[www.efg-baerenwalde.de](http://www.efg-baerenwalde.de)

Telefon: 037462 7475

### Röm.-kath. Pfarrei „Maria Königin des Friedens“

**Jeden Sonntag**

09.00 Uhr HI. Messe

**Hinweis:** Die bisherige römisch-katholische Pfarrei Maria  
Königin des Friedens wird zum 26.09.2020 24.00 Uhr auf-  
gehoben und gehört mit neun anderen Gemeinden dann  
zur römisch-katholischen Pfarrei Heilige Familie Zwickau.  
Verantwortlicher Geistlicher ist Dekan Markus Böhme, der  
Pfarrer der neuen Pfarrei.

**Kontakt:** Hegelstr.3, 08056 Zwickau, Telefon: 0375  
294190; E-Mail: [kontakt@heifa-zwickau.de](mailto:kontakt@heifa-zwickau.de)

## Niederschwellige Betreuungs- und Entlastungsleistungen

Mandy Rauner  
Gewerbepark 2  
08147 Crinitzberg



### Angebote zur Unterstützung im Alltag

- Alltagsbegleitungen (Arztbesuche, Einkaufen, Fahrdienste ...)
- haushaltsnahe Dienstleistungen
- stundenweise Betreuung zu Hause / Beschäftigungstherapie
- Pflegen von sozialen Kontakten
- Familien entlastende und unterstützende Dienstleistungen
- Gruppenbetreuung

unverbindlich anfragen:

mobil: 015204806155 | [mandy.rauner@t-online.de](mailto:mandy.rauner@t-online.de)

## Linda's Nagelzauber

Gewerbepark 2 ■ 08147 Crinitzberg  
mobil: 0152 22 679 761

- Nagelmodellage
- Wimpernverlängerung
- Lomi Lomi Massage
- Fußreflexzonenmassage
- Augenbrauen zupfen
- Waxing
- Neu: Fußpflege

### Kleine Präsente für die Liebsten:

- z. B. Parfüm in 30 und 50 ml
- Geschenkgutscheine

Termine nach Vereinbarung



## BESTATTUNGSHAUS LANGE

INH: KLAUS LANGE

TAG & NACHT ERREICHBAR  
01520 3540202

08107 HARTMANNSDORF  
AN DER HAMMERSCHÄNKE 1

08228 RODEWISCH  
WERNESGRÜNER STR. 40

[WWW.BESTATTUNGSHAUS-LANGE.DE](http://WWW.BESTATTUNGSHAUS-LANGE.DE)



AUF ALLEN FRIEDHÖFEN  
ZUGELASSEN.

## HERGL®

FARBEN · TAPETEN · GARDINEN  
BODENBELÄGE · SONNENSCHUTZ

Tel. 037602/66275

[www.farbe-tapete-hergl.de](http://www.farbe-tapete-hergl.de)

LIEFER-, NÄH- UND VERLEGESERVICE

### Taxibetrieb Thiel



08328 Stützensgrün OT Hundshübel  
Poststraße 3, Tel. 037462/29000

- Dialyse
- Chemo/ Bestrahlungen
- Krankenfahrten
- Kurfahrten
- Einlieferung/Entlassung (Krankenhaus)
- Schülertransporte

**Wir übernehmen für Sie die  
Abrechnung mit den Krankenkassen**

## Ambulante Kranken- und Altenpflege • Tagespflege

Telefon: 037602 673757 • Fax: 037602 673758 • [pflagedienst-misana.de](mailto:pflagedienst-misana.de) • [info@pflagedienst-misana.de](mailto:info@pflagedienst-misana.de)

Ambulante Kranken- und Altenpflege • Goethestraße 3 • 08107 Kirchberg

- kostenlose Beratung zu Pflege und Betreuung • Behandlungspflege nach SGB V
- Grundpflege SGB XI • Beratungsbesuche • Fahr- und Begleitsdienst • hauswirtschaftliche Versorgung
- Betreuungsleistungen (für Kinder u. Jugendliche sowie speziell für Demenzerkrankte)
- Mahlzeitenversorgung • Urlaubsvertretung

### Tagespflege

Goethestraße 3 • 08107 Kirchberg  
Für weitere Informationen rufen Sie uns bitte an!



## Sozialstation Obercrinitz und Betreutes Wohnen

Am Winkel 3, 08147 Crinitzberg

Tel. 037462/284-0, Fax 037462/284-112



E-Mail: [kontakt@sozialstation-obercrinitz.de](mailto:kontakt@sozialstation-obercrinitz.de)  
www.sozialstation-obercrinitz.de

### Unser ambulanter Pflegedienst unterstützt Sie

- bei der häuslichen Alten- und Krankenpflege,
- bei der Verhinderungs-/Urlaubspflege,
- bei Angeboten zur Entlastung im Alltag,
- bei Fahrdienstleistungen und
- im Betreuten Wohnen in Obercrinitz, Am Winkel 3 sowie in Kirchberg, Lengenfelder Str. 8.

## Partyservice „Ars Vivendi“

Mathias Herold

Auerbacher Str. 93

08147 Crinitzberg OT Bärenwalde

Telefon: 03 74 62 / 58 89



Herold's  
Kaufmannsladen

- Verschiedene kalt-warme Büffets z. B.

- Ungarisches Büfett
- Italienisches Büfett
- Mediterranes Büfett
- Griechisches Büfett
- Bratenvariation
- Bauernbüfett
- Französisches Büfett
- Asiatisches Büfett
- Partybüfett

Lebensmittel  
Getränke/Wein/Spirituosen  
Drogerieartikel  
Obst und Gemüse  
Präsente

- Mittagsmenüs

- Belegte Brötchen /

Sandwiches / Canape's

geöffnet:

Mo – Fr 9.00 – 12.00 Uhr

## Wohlfühlen & Genießen

Inh. Danny Tröger  
Steinbergstr. 1  
08237 Steinberg



Tel. 037462 - 63 69 59

oder **0173/8751746**, gern auch WhatsApp

Mittwoch-Samstag 11-21 Uhr geöffnet

Sonntag 11-14 Uhr geöffnet

Montag und Dienstag Ruhetag

Genießen sie unser Essen zu Hause, Infos und Angebot auf unserer Homepage:

[www.steinberggaststaette.de](http://www.steinberggaststaette.de)

## Getränkeabholmarkt "Kaiserhof"

Obercrinitz Str.18

08147 Crinitzberg

Telefon und Fax: 037462/280989

### Unsere Preistipps

für den Zeitraum 25.11.-05.12.2020

Sternburg	20x0,5	3,10 € Pfand	6,99 €	GP 0,70 €/l
Braustolz	20x0,5	3,10 € Pfand	8,99 €	GP 0,90 €/l
Pils, Land, Spezial				
Wernesgrüner	20x0,5	3,10 € Pfand	12,99 €	GP 1,30 €/l
Pils +alkoholfrei				
Köstritzer	20x0,5	3,10 € Pfand	12,99 €	GP 1,30 €/l
Schwarzbier				
Gerolsteiner	12x1,0	3,30 € Pfand	5,99 €	GP 0,49 €/l
Mineralwasser				

Bei uns:

Verkauf von LOTTO, City-Post

Und jetzt NEU: HERMES PAKETDIENST  
(neben Rücksendungen natürlich auch normaler Paketversand)

### Unsere Öffnungszeiten:

Mo bis Fr. 10.00 - 18.00 Uhr, Sa. 8.00 - 12.00 Uhr

Bei uns Annahme von Postsendungen über „City Post“

# Naturstein Jäschke - Grabmale - GmbH



### Unsere Leistungen:

- X Grabmaloberteile individuell gearbeitet
- X Grabmaleinfassungen, Abdeckungen
- X Kissensteine, Bücher
- X Aufarbeitung von vorhandenen Anlagen
- X Versetzleistungen
- X Küchenarbeitsplatten
- X Treppen
- X Fensterbänke
- X Natursteinbäder
- X Fassaden

Lichtenauer Straße 6 · Gewerbepark · 08328 Stützengrün · Tel.: 037462 63650 · Fax: 037462 636545

Öffnungszeiten: Montag bis Freitag 10-12 Uhr und 14-17 Uhr

Alles geregelt, schon zu Lebzeiten - Grabmalvorsorgeberatung. Mit Sicherheit in guten Händen. Rufen Sie an - wir beraten Sie gern.

